EVROPSKÁ KOMISE

V Bruselu dne 8.2.2010
KOM(2010)50 v konečném znění

2010/0034 (NLE)

Návrh

ROZHODNUTÍ RADY,

kterým se mění rozhodnutí 2009/459/ES ze dne 6. května 2009, kterým se Rumunsku poskytuje střednědobá finanční pomoc

2010/0034 (NLE)

Návrh

ROZHODNUTÍ RADY,

kterým se mění rozhodnutí 2009/459/ES ze dne 6. května 2009, kterým se Rumunsku poskytuje střednědobá finanční pomoc

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 332/2002 ze dne 18. února 2002, kterým se zavádí systém střednědobé finanční pomoci platebním bilancím členských států[1], a zejména na čl. 5 druhý pododstavec ve spojení s článkem 8 uvedeného nařízení,

s ohledem na návrh Komise vydaný po konzultaci s Hospodářským a finančním výborem,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Rozhodnutím 2009/458/ES[2] Rada rozhodla o poskytnutí vzájemné pomoci Rumunsku. Rozhodnutím 2009/459/ES[3] Rada rozhodla o poskytnutí střednědobé finanční pomoci Rumunsku.

(2) Rozsah a intenzita dopadů ekonomické recese v Rumunsku vyžaduje úpravu podmínek hospodářské politiky stanovených pro vyplácení splátek finanční pomoci, aby byl zohledněn dopad poklesu reálného HDP, který byl větší, než se očekávalo.

(3) Rozhodnutí Rady 2009/459/ES by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Rozhodnutí Rady 2009/459/ES se mění takto:

1. V čl. 3 odst. 5 se písmeno a) nahrazuje tímto:

„provádění jasně vytyčeného střednědobého fiskálního programu tak, aby se schodek veřejných financí snížil pod úroveň referenční hodnoty 3 % HDP stanovené ve Smlouvě v časovém rámci a postupem konsolidace, které odpovídají doporučením Rady Rumunsku přijatým v rámci postupu při nadměrném schodku;“.

([1]) Úř. věst. L 53, 23.2.2002, s. 1.
([2]) Úř. věst. L 150, 13.6.2009, s. 6.
([3]) Úř. věst. L 150, 13.6.2009, s. 8.

2. V čl. 3 odst. 5 se písmeno b) nahrazuje tímto:

„přijetí a plnění ročních rozpočtů na rok 2010 a následující roky v souladu s postupem konsolidace;“.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno Rumunsku.

Článek 3

Toto rozhodnutí bude zveřejněno v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne […].

Za Radu
předseda/předsedkyně